



KEY FACTS STATEMENT "EUROPA DEBIT"

"EUROPA DEBIT" نموذج أهم خصائص وشروط

In accordance with the BDL basic circular no 134 dated 12/02/2015
« Société Générale de Banque au Liban SAL » informs you through this
present form of the main characteristics and conditions of the
«Europa Debit» card

عملاً بالتعميم الاساسي الصادر عن مصرف لبنان بتاريخ 12/02/2015 تحت الرقم ١٣٤
يفيدكم «بنك سوسيتيه جنرال في لبنان ش.م.ل.» بموجب هذا النموذج بالخصائص
والشروط الرئيسية المتعلقة ببطاقة الدفع الفوري: «Europa Debit»

Information related to the card		معلومات عن البطاقة	
Card type	: Immediate Debit card	نوع البطاقة	: بطاقة دفع فوري
Card currency	: EUR	عملة البطاقة	: يورو
Card price/renewal (Annual)	: 10.00 EUR (Fresh Money) ⁽²⁾	سعر البطاقة /كلفة التجديد (سنوياً)	: 10.00 يورو (أموال جديدة) ⁽²⁾
Card validity	: 5 years	صلاحية البطاقة	: 5 سنوات
Annual Percentage Rate (APR)	: N/A	النسبة المئوية السنوية	: لا يوجد
International ATM withdrawal fees	: 1% with a minimum of 5 EUR (Fresh Money) 1.5% additional on the transaction amount (Fresh Money)	مصاريف السحب الدولي من أجهزة الصراف الآلي	: 1% مع حد أدنى 5 يورو (أموال جديدة) 1.5% إضافية من قيمة العملية (أموال جديدة)

Other Fees		رسوم أخرى	
Fees on international POS and e-Commerce transactions ⁽¹⁾	: 1.5% of the transaction amount (Fresh Money)	رسوم على عمليات الشراء الدولية عبر نقاط البيع أو بوابات الدفع ⁽¹⁾	: 1.5% من قيمة العملية (أموال جديدة)
Card replacement fees (in case of loss or damage)	: 7.00 EUR (Fresh Money) ⁽²⁾	رسوم منح بطاقة جديدة بديلة (في حال فقدان أو تضرر البطاقة)	: 7.00 يورو (أموال جديدة) ⁽²⁾
Pin code reissuing fees	: 3.00 USD (Fresh Money) ⁽²⁾	رسوم إعادة إصدار رمز سري جديد	: 3.00 يورو (أموال جديدة) ⁽²⁾
Additional card fees	: 10.00 EUR (Fresh Money) ⁽²⁾	رسوم بطاقة إضافية	: 10.00 يورو (أموال جديدة) ⁽²⁾
Notification service on mobile Secuspend fees / monthly	: 0.80 EUR (Fresh Money)	رسوم رسالة التنبيه على الهاتف الجوال / Secuspend شهري	: 0.80 يورو (أموال جديدة)
Forex Fees	: 4% of the amount of each related transaction (Fresh Money)	رسوم عملية القطع (Forex Fees)	: 4% من قيمة كل عملية معنية (أموال جديدة)
Exchange rate	: as per the exchange terms of the international network of "Visa/Mastercard" at the date of the settlement of the transaction by the merchant.	معدل عملية القطع	: وفقاً لشروط القطع المحددة من « فيزا » / « ماستركارد » بتاريخ تصفية العملية من قبل التاجر.
Unjustified Claim fees	: 10.00 EUR (Fresh Money) ⁽²⁾	رسوم على اعتراض غير مبرر	: 10.00 يورو (أموال جديدة) ⁽²⁾

(1) The fees on transactions are deducted from international limits fixed for the card.

(2) Local withdrawal or deposit transactions are not accepted on this card.

(1) تقتطع الرسوم على العمليات من السقوف المحددة لعمليات السحب والشراء الدولية للبطاقة.

(2) لا تقبل عمليات السحب أو الشراء المحلية من خلال هذه البطاقة.

International and local transactions ⁽³⁾⁽⁴⁾	العمليات الدولية والمحلية ⁽³⁾⁽⁴⁾		
	Daily/اليومي	Monthly/الشهري	السحب عبر أجهزة الصراف الآلي
ATM Withdrawals			
Maximum amount	c/v 6,000 EUR	c/v 20,000 EUR	المبلغ الأقصى
POS purchases			الشراء عبر نقاط البيع
Maximum amount	5,000 EUR	10,000 EUR	المبلغ الأقصى
e-Commerce purchases			الشراء عبر بوابات الدفع
Maximum amount	5,000 EUR	10,000 EUR	المبلغ الأقصى

The information provided in the present form are disclosed for guidance only so that the Customer rights and obligations are defined in the « General Cards Terms and Conditions ».

These informations can be modified unilaterally and at the sole discretion of the bank at any moment.

ان المعلومات الواردة في النموذج الحاضر تم توفيرها على سبيل المعلومات فقط بحيث ان الحقوق وموجبات العميل منصوص عليها في « الشروط العامة للبطاقات المصرفية ».

يمكن تعديل هذه المعلومات بصورة منفردة و استثنائية، فى أي وقت من قبل المصرف.

(3) Provided that it does not exceed the global ceiling fixed for the withdrawals from the accounts «Current Account - Fresh Money » via card or branch.

(4) Withdrawals and purchases made via the debit card are debited from the bank account on the same day as the transaction, provided the balance is available in the «Current Account - Fresh Money» account.

(5) The withdrawal ceilings between EUR and USD (the case occurred) are calculated on a daily exchange rate determined as per the negotiated prices on the currencies international markets.

(٣) بشرط عدم تخطي السقف الاجمالي لعمليات السحب المحددة للحسابات "حساب جاري - أموال جديدة" عبر البطاقة أو الفرع.

(٤) يتم خصم السحوبات وعمليات الشراء التي تتم بواسطة بطاقة الدفع الفورية في الحساب المصرفي في نفس يوم العملية، في حال كان الرصيد متوفر في حساب "حساب جاري - أموال جديدة".

(٥) تحتسب سقفوف السحب عبر الصراف الالى بين الدولار واليورو على أساس سعر صرف يومي يحدد بحسب الاسعار المتداولة في اسواق العملات العالمية.